

Viva
Re.
ci
fe





Eu recifo, tu recifas, eles recifam. Recife é muito grande pra ser um substantivo. Invoca força, atitude, ação. Recife é realização. Não dá pra passar por Recife e sair do mesmo jeito, a cidade mexe com seu espírito, impacta seus desejos, surpreende seus sonhos.

Sendo morador, a cidade muda as pessoas e as pessoas mudam a cidade. Isso converge no alucinante mangue beat, no passinho dos morros, no pop cult do carnaval e no lírico sagrado. Tudo isso, você não vai ver em nenhum lugar porque só no Recife pessoas, cultura e tecnologia convergem numa dança que culmina no extraordinário.

Tomar um caldinho quente com os pés na areia, só no Recife. Aprender frevo no museu, só no Recife, catamarã com direito a 7 pedidos só no Recife. É mais que visitar, porque quando se visita passa e vai, no Recife, as lembranças ficam para sempre. Ser ou estar, Recife é o Lugar.

Recife é verbo transitivo e intransitivo. É atitude: Viva o Recife!

I live Recife. You live Recife. Yo recifo. Tú recifas. Ellos recifan. They live Recife. Recife is too big to be Recife es demasiado grande para ser un a noun. We made a verb out of it, that's sustantivo. Recife invoca fuerza, actitud, why "we live" Recife. It calls up strength, acción. Recife es realización. Es imposible attitude, action. Recife is a realization. venir acá y quedarse lo mismo, pues esta You can't pass by Recife and be the same. ciudad mueve tu espíritu, impacta tus This city tinkers with your spirit, impacts deseos y sorprende tus sueños. your wishes and surprises your dreams.

La ciudad cambia a la gente, Being a resident, Recife changes y la gente cambia la ciudad. Todo eso them and is changed by them. It converges converge en el frenético Mangue Beat, at the breakneck Mangue Beat, at the en los "Passinhos dos Morros", un tipo de "Passinhos dos Morros", a kind of dance, música, en el Pop Cult del Carnaval y en el at the Pop Cult of our Carnival and at the Lírico Sagrado. Te lo aseguro que no vas a Sacred Lyrical. I assure you, you won't see this anywhere else, because only in solo en Recife las personas, la cultura y Recife the people, culture and technology converge to a dance which culminates in una danza que converge to the extraordinary.

Solo en Recife vas a beber un caldo caliente con tus pies en la arena de la playa. Solo en Recife vas a aprender sobre el Frevo en un museo. Solo en Recife vas a aprovechar un paseo de Catamarán, con catamaran tour and get 7 wishes. It's derecho a siete deseos. Eso es más que solo visitar, porque cuando visitas, pasas y vas; pero en Recife, tienes recuerdos de por vida. Ser o estar, Recife es el lugar. Recife es verbo transitivo e intransitivo. Recife es actitud: ¡Viva Recife!

DO RECIFE

para o Mundo

Do Recife para o Mundo

Mais de 35 destinos diretos, entre nacionais e internacionais.

Desde Recife hacia el Mundo

Más de 35 destinos directos, entre nacionales e internacionales.

From Recife to the World

More than 35 direct destinations, between national and international ones.



FESTAS E ANIMAÇÃO O ANO TODO

Carnaval, Semana Santa e São João!

O som do frevo arrasta multidões embalando o desfile de blocos e troças, que se misturam a outros ritmos como maracatu, caboclinho, forró, ciranda, coco de roda e até mesmo música eletrônica, em dezenas de polos espalhados pelos bairros da cidade. O grande destaque é o Galo da Madrugada - reconhecido como o maior bloco carnavalesco do mundo pelo Guinness Book. Em uma festa de rua bem democrática, temos mais de 2.000 apresentações e 40 polos descentralizados.

Espetáculos como a Paixão de Cristo do Recife e procissões acontecem há quase 400 anos pelas históricas ruas e igrejas do centro.

Os festejos juninos trazem arraiais com apresentações de artistas locais, trios de forró pé de serra, barracas de comida e o principal concurso de quadrilhas da cidade. Pelos bairros, arraiais comunitários dão o tom da animação.

Natal e Réveillon!

O mês de dezembro apresenta uma programação diversa para festas do fim de ano. A Praia de Boa Viagem oferece uma das mais concorridas festas do país, shows com artistas locais e nacionais, com grande queima de fogos e muita animação para receber o ano novo com o pé direito.



Fiesta y animación todo el año

¡Carnaval, Semana Santa y San Juan!

El sonido del frevo arrastra a multitudes embalando el desfile de bloques en las calles, que se mezclan a otros ritmos como maracatu, caboclinho, forró, ciranda, coco de roda y incluso música electrónica, en decenas de polos dispersos por los barrios de la ciudad. El gran destaque es el Galo da Madrugada - reconocido como el mayor bloque de carnaval del mundo por el Guinness Book. En un gran carnaval muy democrático, son más de 2.000 presentaciones y 40 polos descentralizados.

Espectáculos como la Pasión de Cristo de Recife y procesiones que ocurren hace casi 400 años por las históricas calles e iglesias del centro.

Los festejos de junio traen fiestas con presentaciones de artistas locales, trios de "forró pé de serra", barracas de comida y el principal concurso de cuadrillas de danza de la ciudad. Por los barrios, las fiestas comunitarias dan el tono de la animación.

¡Fiestas de fin de año!

El mes de diciembre presenta una programación muy diversa para las fiestas de fin de año. El mes de diciembre presenta una programación muy diversa para las fiestas de fin de año. La Playa de Boa Viagem ofrece una de las más concorridas fiestas del país, con gran quema de fuegos artificiales, espectáculos con artistas locales y nacionales y mucha animación para recibir el año nuevo con el pie derecho.

Parties and cheerfulness all year round

Carnival, Holy Week and St. John's Celebration

The sound of frevo draws crowds cheering street parades that mix to other rhythms like maracatu, caboclinho, forró, ciranda, coco de roda and even electronic music, in dozens of poles scattered in the city neighborhoods. The main highlight is the Galo da Madrugada - recognized as the largest carnival parade in the world by the Guinness Book. In a very democratic carnival, we have more than 2.000 presentations and 40 decentralized poles.

Shows like Recife's Passion of Christ and processions that have happened since almost 400 years ago around downtown historical streets and churches.

The June celebrations bring parties with presentations made by local artists, "forró pé de serra" trios, food stalls and the city's main typical dance competition. Through the neighborhoods, community parties give the cheer's tone to the people.

New Year's Eve!

December presents a diverse programming for the holiday's festivities. The Boa Viagem Beach offers one of the most exciting parties, with great fireworks, shows with local and national artists and a lot of cheerfulness to receive the new year with the right foot.



UMA CIDADE PARA TODOS OS GOSTOS

Uma boa cidade conta também com um bom mercado público. No Recife, existem vários. Mas não é só por isso que o Recife é considerado o maior polo gastronômico do Norte e Nordeste. O restaurante mais antigo do Brasil, o Leite, funciona no centro do Recife desde 1882, por onde passaram grandes intelectuais do mundo inteiro. Da tapioca de rua até à alta gastronomia, todos os sabores do mundo se encontram nessa cidade. E existe um jeitinho recifense de se fazer as coisas, que você nunca viu em outro lugar.

Una ciudad para todos los gustos

Toda buena ciudad del mundo tiene por lo menos un buen mercado para visitar. ¡En Recife existen varios! Pero no es sólo por eso que Recife es considerado el mayor polo gastronómico del Norte y Nordeste Brasileño. El restaurante más antiguo de Brasil, el Leite, funciona en el centro de Recife desde 1882, por donde pasaron grandes intelectuales de todo el mundo. Desde la "tapioca" de la calle hasta la alta gastronomía, todos los sabores del mundo se encuentran en esa ciudad. Y existe un modo "recifense" de hacer las cosas, que nunca has visto en otro lugar.

A city for all flavors

Every good city in the world has at least one good market to visit. There are several in Recife! But it's not only for this reason that Recife is considered the largest gastronomic pole of the Brazilian North and Northeast. The oldest restaurant in Brazil, called Leite, has been in Recife's downtown since 1882, where great intellectuals from all over the world have passed by. From the "tapioca" made in the street to the high gastronomy, all the world's flavors meet in this city. There is a "recifense" way of doing things that you have never seen anywhere else.



UMA CIDADE OU UM MUNDO DE CULTURA

A cidade tem tanto orgulho de sua história que tem museus espalhados por todos os lados. É o resgate da vida de vários povos, histórias e cultura em um só lugar. É tudo se encontrando por aqui. Está também no Recife o melhor museu da América do Sul, o Instituto Ricardo Brennand: um castelo medieval repleto de pinturas, esculturas, armas brancas e uma série de representações artísticas de valor inestimável.

Um dos ícones sagrados da cultura do Recife, o frevo, nasceu de uma ideia genial que transformou o sol fervente em música. Patrimônio imaterial da humanidade, o ritmo tem um palácio com exposições e espaços destinados à sua preservação: o Paço do Frevo!



Una ciudad o un mundo de cultura

La ciudad tiene tanto orgullo de su historia que tiene museos por todos lados. Es como si ese lugar hiciera el rescate de la vida de varios pueblos, de los más variados lugares del mundo y todo se encontrara por aquí. Y es aquí donde se ubica el mejor museo de América del Sur, el Instituto Ricardo Brennand: un castillo medieval repleto de pinturas, esculturas, armas blancas y una serie de representaciones artísticas de valor inestimable.

Uno de los iconos sagrados de la cultura de Recife, el Frevo, nació de una idea genial que transformó el sol hirviante en música. Patrimonio inmaterial de la humanidad, el ritmo tiene un palacio con exposiciones y espacios destinados a su preservación: el Paço do Frevo!

A city or a world of culture

The city is so proud of its history that has museums scattered around. It is like this place has made the rescue of several people's lives, from many places of the world, and everything was found here. And it is here that the best museum in South America is located, the Ricardo Brennand Institute: a medieval castle full of paintings, sculptures, white arms and a series of invaluable artistic representations.

One of Recife's culture sacred icons, Frevo, was born from a genius idea that transformed the boiling sun into music. Intangible patrimony of humanity, the rhythm has a palace with exhibitions and spaces destined for its preservation: the Paço do Frevo!



SOL E MAR É SÓ A BEIRA DA CIDADE

A praia é sol e mar, né? Ah, mas no Recife é muito mais. Tem skate park, academia, ciclofaixa, quadra de tênis e até um parque assinado por Niemeyer: o Parque Dona Lindu. Na areia você pode provar as iguarias locais e descobrir cada sabor dessa cidade: caldinho, queijo na brasa, caipirinha, ostra e muito mais. E com tanta coisa na praia, o pessoal ainda arranja tempo pra jogar bola, praticar o frescobol, slackline...Haja criatividade!

Além das 05 unidades do Centro de Atendimento ao Turista (CAT) espalhadas pela cidade, o Segundo Jardim de Boa Viagem conta com o CAT Ambiental, que recepciona moradores e turistas com atendentes bilíngues, educação ambiental, materiais informativos sobre a cidade e os seus atrativos turísticos.

Horário de Funcionamento: Terça a Domingo, das 10:00 às 20:00.



Praia de Boa Viagem

Sol y mar es solo la orilla de la ciudad

La playa es el sol y el mar, ¿verdad? Ah, pero en Recife es mucho más. Tiene skatepark, gimnasio, carril para bici, cancha de tenis y hasta un parque firmado por el famoso arquitecto Niemeyer: el Parque Doña Lindu. En la arena puedes probar las delicias locales y descubrir cada sabor de esa ciudad: caldo de frijoles, queso en la parrilla, Caipirinha, ostras y mucho más. Y con tanta cosa en la playa, la gente todavía consigue tiempo para jugar la pelota, practicar el pelota paleta, slackline... ¡Haya creatividad para organizar todo eso y para todo el mundo!

Además de las 05 unidades del Centro de Atención al Turista (CAT) esparcidas por la ciudad, el Segundo Jardim de Boa Viagem cuenta con el CAT Ambiental, que acoge a residentes y turistas con asistentes bilingües, educación ambiental, materiales informativos sobre la ciudad y sus atractivos turísticos.

Horario de Funcionamiento: Martes a Domingo, de las 10:00 a las 20:00.

Sun and sea is only the city's edge

Beach is sun and sea, right? Oh, but in Recife it is much more. It has a skatepark, gym, cycle path, tennis court and even a park signed by the famous architect Niemeyer: the Dona Lindu Park. In the sand, you can taste the local delicacies and discover every city flavor: bean soup, grilled cheese, Caipirinha, oysters and much more. And with so much on the beach, people still find time to play ball, practice coolbol, slackline... There is creativity to organize all of this and for everyone!

In addition to the 05 units of the Tourist Assistance Center (CAT) spread throughout the city, the Segundo Jardim de Boa Viagem has the CAT Ambiental, which welcomes residents and tourists with bilingual attendants, environmental education, informative materials about the city and its tourist attractions.

Opening hours: Tuesday to Sunday, from 10 a.m. to 8 p.m.

Praia de Boa Viagem



Orla do Recife

CIDADE QUE NAVEGA NAS ONDAS DA TECNOLOGIA

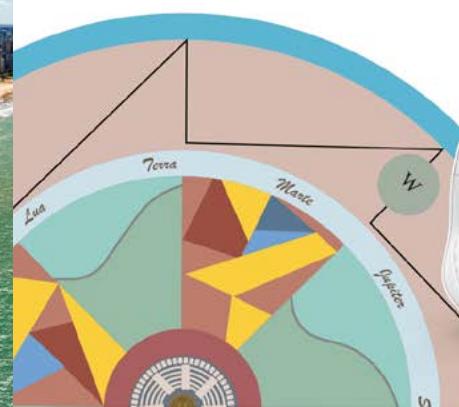
Inovação e criatividade caminham juntas no Recife. O Porto Digital é um dos maiores polos tecnológicos e de economia criativa do país com mais de 300 empresas e 9.000 pessoas trabalhando a favor do futuro. Localizado nas ruas históricas do Recife Antigo, onde passado e futuro se encontram, é palco de grandes eventos de inovação e tecnologia das Américas. E o que acontece quando a criatividade e a tecnologia se juntam com a cultura? Uma exposição permanente sobre a vida sertaneja de Luiz Gonzaga, no Centro Cultural Cais do Sertão, que traz tecnologia de ponta, muita informação e interatividade.

La ciudad que navega en las olas de la tecnología

La innovación y la creatividad caminan juntas en Recife. El Porto Digital es el mayor polo tecnológico y de economía creativa del país con más de 300 empresas y 9.000 personas trabajando a favor del futuro. Ubicado en las calles históricas del Recife Antiguo, donde pasado y futuro se encuentran, escenario de los mayores festivales de innovación y tecnología de las Américas. ¿Y qué pasa cuando la creatividad y la tecnología se juntan con la cultura? Una exposición permanente sobre Luiz Gonzaga, en el Centro de Cultura Cais do Sertão, que trae tecnología de punta, mucha información e interactividad.

The city that sails on the technology waves

Innovation and creativity go together in Recife. Porto Digital is the largest country's technological and creative economy center with more than 300 companies and 9.000 people working for the future. Located in the historic streets of Recife Antigo, where past and future meet, one of the largest innovation and technology festivals in the Americas. And what happens when creativity and technology join culture? A permanent exhibition on Luiz Gonzaga, in the Cais do Sertão Culture Center, brings cutting-edge technology, lots of information and interactivity.





Praça do Marco Zero

O QUE HÁ DE MELHOR LO MEJOR PARA VER YOU MUST SEE

Armazéns do Porto
Almacenes del Puerto
Port Warehouses
www.armazensdoponto.com.br

Praça da República
Plaza República
República Square
www.visit.recife.br

Mercado de São José
Mercado São José
São José Market
www.visit.recife.br

Casa da Cultura
Casa de la Cultura
Culture House
www.casadaculturape.com.br

Passeio de Catamarã
Paseo de Catamaran
Catamaran Tour
www.catamarantours.com.br

Paço do Frevo
Museo Paço do Frevo
Paço do Frevo Museum
www.pacodofrevo.org.br

Praia de Boa Viagem
Playa de Boa Viagem
Boa Viagem Beach
www.visit.recife.br

Centro Cultural Cais do Sertão
Centro de Cultura Cais do Sertão
Cais do Sertão Culture Center
www.caisdosertao.org.br

Marco Zero
Plaza Marco Zero
Marco Zero Square
www.visit.recife.br

Centro de Artesanato
Centro de Artesanía
Handcraft Center
www.artesanatodepernambuco.pe.gov.br

Oficina Francisco Brennand
Taller Francisco Brennand
Francisco Brennand Workshop
www.brennand.com.br

Instituto Ricardo Brennand
Instituto Ricardo Brennand
Ricardo Brennand Institute
www.institutoricardobrennand.org.br

PARA VIVER MAIS O RECIFE

Ciclofaixa de Turismo e Lazer - Montada aos domingos e feriados nacionais, corta dezenas de bairros e passa por diversos atrativos turísticos, tendo o Marco Zero como ponto de convergência das diferentes rotas. Um convite à prática de exercícios e à contemplação da cidade.

Olha! Recife - Projeto que oferece passeios gratuitos a pé, de ônibus, de bicicleta e de catamarã aos recifenses e turistas. Conduzidos por guias de turismo, um mergulho na história e beleza da cidade, em roteiros temáticos que mudam toda semana.

Círculo Sagrado Recife - Círculo composto por templos históricos abertos para visitação, com a presença de monitores bilíngues que apresentam os espaços, revelando verdadeiros tesouros do Brasil colonial e imperial.

Praia Sem Barreiras - Democratizando o lazer, o projeto oferece equipamentos específicos para garantir que pessoas com deficiência também possam curtir e vivenciar a praia com segurança. O Praia Sem Barreiras conta ainda com profissionais qualificados que transformam a experiência em algo inesquecível.

Música na Igreja - Templos religiosos se transformam em palco para concertos, com repertórios que passam pela música clássica a até trilha sonora de clássicos da 7ª arte.



Para vivir más Recife

Ciclofaixa de Turismo e Lazer (Ciclovía de Turismo y Ocio) - Montada los domingos y feriados, corta decenas de barrios y pasa por diversos atractivos turísticos, teniendo el Marco Zero como punto de convergencia. Una invitación a la práctica de ejercicios y a la contemplación de la ciudad.

iMira! Recife - Proyecto que ofrece paseos gratuitos a pie, de autobús y de catamarán a los ciudadanos y turistas en itinerarios temáticos que cambian cada semana, asistido por guías de turismo en la historia y en la belleza de la ciudad.

Recife Sagrado - Circuito compuesto por templos históricos abiertos con la presencia de monitores que presentan los lugares revelando verdaderos tesoros del Brasil colonial e imperial.

Praia Sem Barreiras (Playa Sin Barreras) - Proyecto donde personas con discapacidad también pueden disfrutar del mar a través de equipos especiales y profesionales calificados, transformando la experiencia en algo inolvidable.

Música na Igreja (Música en la Iglesia) - Música instrumental en el primer domingo de cada mes en iglesias de Recife. Los conciertos contemplan grupos renombrados de las canciones eruditas y populares, como también da oportunidad para nuevas revelaciones.

For a better enjoyment of Recife

Ciclofaixa de Turismo e Lazer (Tourism and Leisure's Bike Path) - Set up on Sundays and national holidays, it crosses dozens of neighborhoods and goes along lots of touristic places, having the Marco Zero Square as the meeting point of the routes. Definitely an invitation for sport practicing and for the city beholding.

Look! Recife - This project offers free tours by foot, bus or catamaran to the citizens and tourists. Led by tourist guides, people will dive into Recife's history and beauty, in thematic scripts that change each week.

Recife Sagrado (Sacred Recife) - People are led through historic temples, open for visitors, followed by bilingual monitors who present the spaces, revealing true treasures from Colonial and Imperial Brazil.



Praia Sem Barreiras (Beaches without Barriers) - A project located at the coast of Boa Viagem, where disabled people can enjoy the beach through special equipment and qualified professionals, getting an unforgettable experience.

Música na Igreja (Music in the Churches) - Instrumental music every first Sunday of each month inside the churches of Recife. Concerts hold new groups.

TURISMO CRIATIVO NO RECIFE

Já pensou em se conectar com experiências encantadoras, aprender atividades típicas e participar ativamente do cotidiano da cidade como se fosse um morador do Recife? Trata-se do turismo criativo, uma modalidade relacional e inclusiva que busca conectar pessoas e lugares por meio da co-criação. A Capital da Criatividade vem despontando como um dos principais destinos de turismo criativo da América Latina, sendo a única do Norte-Nordeste a possuir uma política pública que incentiva o desenvolvimento dessa modalidade.

Turismo Creativo en Recife

¿Ya has pensado en conectarte con experiencias encantadoras, aprender actividades típicas y participar activamente de lo cotidiano o de la ciudad como si fuera un morador de Recife? Se trata del turismo creativo, una modalidad relacional e inclusiva que busca conectar personas y lugares por medio de la co-creación. La Capital de la Creatividad viene disponiendo como uno de los principales destinos de turismo creativo de la América Latina, siendo la única del Norte-Nordeste a poseer una política pública que incentiva el desarrollo de esa modalidad.

Creative Tourism in Recife

Have you ever thought about connecting with enchanting experiences, learning typical activities and participating actively in the daily life of the city as if you were a resident of Recife? This is creative tourism, a relational and inclusive modality that seeks to connect people and places through co-creation. The Capital of Creativity has been emerging as one of the main destinations for creative tourism in Latin America, being the only in the Brazilian North and Northeast to have a public policy that encourages the development of this modality.



Pátio São Pedro



Passeio de Bicicleta

Ilha Tour

Passeio de catamarã em direção à charmosa comunidade de pescadores Ilha de Deus, onde é possível realizar uma vivência de natureza, cultura e gastronomia, além de conhecer a história local, visitar o mangue de pertinho, pescar sururu e camarão com os moradores locais e interagir com a vida típica da comunidade. O passeio ocorre sempre aos sábados, com saídas às 10h do Restaurante Catamarã.

Reservas: Catamarã Tours - (81) 3424.2845 / (81) 99973.4077

Isla Tour

Paseo de catamarán hacia la encantadora comunidad de pescadores de la Ilha de Deus, donde es posible realizar una vivencia de la naturaleza, la cultura y la gastronomía, además de conocer la historia local, visitar el manglar de cerca, pescar sururu y camarón con los habitantes locales e interactuar con la vida típica de la comunidad. El paseo ocurre siempre los sábados, con salidas a las 10h del Restaurante Catamarán.

Reservas: Catamarán Tours - (81) 3424.2845 / (81) 99973.4077

Tour Island

Catamaran tour towards the fishing community Ilha de Deus, where people can experience contact with nature, culture and gastronomy. Other activities include: knowing more about the local history, visiting the mangrove, fishing sururu and shrimp with local residents and interacting with the typical lifestyle of the community. The tour happens on Saturdays, and the clock-out entry is at 10h in the Catamaran Restaurant. Reservations: Catamaran Tours - (81) 3424.2845 / (81) 99973.4077

Recife é Sempre Carnaval - Bomba do Hemetério

Definir um bairro repleto de singularidades - e tão plural ao mesmo tempo, não é tarefa fácil. Na Bomba do Hemetério, tudo é artístico, tudo é generoso, tudo é único. Primeiro destino turístico cultural de base comunitária em área urbana, organizado dentro de uma estratégia de desenvolvimento local, a Bomba do Hemetério é a região que



reflete a cultura de raiz no Recife. O polo cultural oferece alternativas diversas de passeios, roteiros, oficinas e delícias gastronômicas, em que segredos, detalhes e encantos vão se revelando pouco a pouco, no tempo e na medida dos seus sentidos.

Reservas: (81) 99779-4122 / E-mail: rivaboamusicasom@gmail.com

Recife es Siempre Carnaval - Bomba do Hemetério

Definir un barrio repleto de singularidades y tan plural al mismo tiempo no es una tarea fácil. En la Bomba do Hemetério, todo es artístico, todo es generoso, todo es único. El primer destino turístico cultural de base comunitaria en área urbana, organizado dentro de una estrategia de desarrollo local, la Bomba do Hemetério es la región que mejor refleja la cultura de raíz en Recife. El polo cultural ofrece alternativas diversas de paseos, itinerarios, talleres y delicias gastronómicas, en que secretos, detalles y encantos se van revelando poco a poco, en el tiempo y en la medida de sus sentidos. Reservas: (81) 99779-4122 / E-mail: rivaboamusicasom@gmail.com

Recife is Always Carnival - Bomba do Hemetério

Defining a neighborhood full of similarities and so plural at the same time is not an easy task. In the Bomba do Hemetério, everything is artistic, everything is generous, everything is unique. The first community-based cultural tour is a destination in an urban area, organized within a local development strategy, Bomba do Hemetério is the region that best reflects the root culture in Recife. The cultural center offers diverse and alternative tours, itineraries, workshops and gastronomic delights, in which secrets, details and charms reveal themselves little by little, in time and in the measure of their

DESTINOS TURÍSTICOS PRÓXIMOS

DESTINOS TURÍSTICOS CERCANOS

TOURIST DESTINATIONS NEARBY



Pastel de Sururu



INFORMAÇÕES ÚTEIS

INFORMACIONES ÚTILES / USEFUL INFORMATION

Temperatura Média / Temperatura Promedio / Average Temperature	28°C
Temperatura da Água / Temperatura del Agua / Sea Water Temperature....	26°C
Código de Área / Código de Área / Area Code.....	+55 81
Voltagem / Voltaje / Voltage.....	220V
Fuso Horário / Huso Horario / Time Zone.....	GMT-3
Moeda Corrente / Moneda Corriente / Currency Money.....	R\$ - Real
Idioma Oficial / Idioma Oficial / Official Language.....	Português

Telefones Úteis

Delegacia do Turista.....	3322-4867
Emergência de Saúde.....	SAMU 192
Bombeiros.....	193
Polícia Civil.....	190
Emergência de Trânsito.....	194
Disque Denúncia.....	181 / 3421-9595
Delegacia da Mulher.....	180
Direitos Humanos (Disk 100).....	100
Centro de Atendimento ao Turista do Aeroporto.....	3182-8299 / 3355-0130

Teléfonos Útiles

Comisaría del Turista.....	3322-4867
Emergencia de Salud.....	SAMU 192
Bomberos.....	193
Policía Civil.....	190
Emergencia de Tráfico.....	194
Disque Denúncia.....	181 / 3421-9595
Comisaría de la Mujer.....	180
Derechos Humanos(Disk 100).....	100
Centro de Atención al Turista del Aeropuerto.....	3182-8299 / 3355-0130

Useful Phone Numbers

Tourist Police Station.....	3322-4867
Health Emergency.....	SAMU 192
Firefighters.....	193
Civil Police.....	190
Traffic Emergency.....	194
Disclaimer Report.....	181 / 3421-9595
Women's Police Station.....	180
Human Rights - (Disk 100).....	100
Airport Tourist Service Center.....	3182-8299 / 3355-0130

ONDE ENCONTRAR

Restaurantes e Bares | ABRASEL - www.pe.abrasel.com.br
Agências de Viagens | ABAV - www.abav.com.br
Hotéis e Pousadas | ABIH-PE - www.abih-pe.com.br
Guias de Turismo | SINGTUR - www.singturpe.com.br/guiascadastrados-2
Organização de Eventos | ABEOC - www.abeoc.org.br/pernambuco

Para Bicicleta:

Aplicativo BikePE - www.bikeitau.com.br/bikepe

Para Linhas de Ônibus:

CITTAMOBI - www.cittamobi.com.br
GRANDE RECIFE - www.granderecife.pe.gov.br

Shoppings:

Shopping Riomer - www.riomarrecife.com.br
Shopping Recife - www.shoppingrecife.com.br
Shopping Tacaruna - www.shoppingtacaruna.com.br
Shopping Boa Vista - www.shoppingboavista.com.br
Shopping Plaza Casa Forte - www.plazacasaforte.com.br



Donde Encontrar

Restaurantes y Bares | ABRASEL - www.pe.abrasel.com.br
Agencias de Viajes | ABAV - www.abav.com.br
Hoteles y Posadas | ABIH-PE - www.abih-pe.com.br
Guías de Turismo | SINGTUR - www.singturpe.com.br/guiascadastrados-2
Organización de Eventos | ABEOC - www.abeoc.org.br/pernambuco

Para Bicicleta:

Aplicación BikePE - www.bikeitau.com.br/bikepe

Líneas de Autobús:

CITTAMOBI - www.cittamobi.com.br
GRANDE RECIFE - www.granderecife.pe.gov.br

Shoppings:

Shopping Riomar - www.riomarrecife.com.br
Shopping Recife - www.shoppingrecife.com.br
Shopping Tácaruna - www.shoppingtacaruna.com.br
Shopping Boa Vista - www.shoppingboavista.com.br
Shopping Plaza Casa Forte - www.plazacasaforte.com.br

Where to Find

Restaurants and Bars | ABRASEL - www.pe.abrasel.com.br
Travel Agencies | ABAV - www.abav.com.br
Hotels and Inns | ABIH-PE - www.abih-pe.com.br
Tour Guides | SINGTUR - www.singturpe.com.br/guiascadastrados-2
Event Planning | ABEOC - www.abeoc.org.br/pernambuco

For Bicycles:

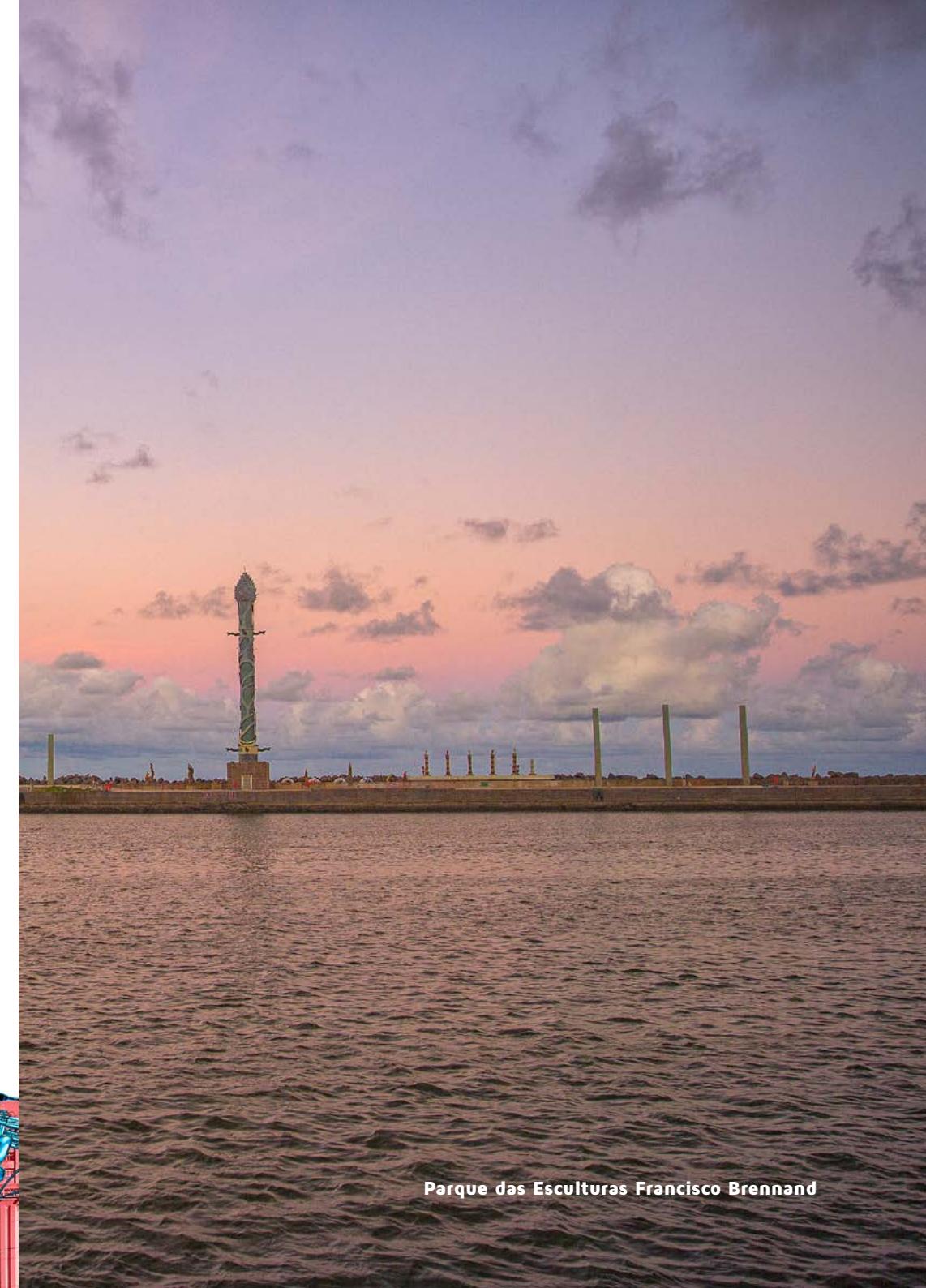
App BikePE - www.bikeitau.com.br/bikepe

Bus Lines:

CITTAMOBI - www.cittamobi.com.br
GRANDE RECIFE - www.granderecife.pe.gov.br

Shoppings:

Shopping Riomar - www.riomarrecife.com.br
Shopping Recife - www.shoppingrecife.com.br
Shopping Tácaruna - www.shoppingtacaruna.com.br
Shopping Boa Vista - www.shoppingboavista.com.br
Shopping Plaza Casa Forte - www.plazacasaforte.com.br



Parque das Esculturas Francisco Brennand

Viva Recife

@viva.recife @visitrecife
www.visit.recife.br

